

# AKAI

***INSTRUCTION MANUAL***  
Portable BT speaker system  
Model No.: ABTS-12C



## ***DEAR CUSTOMER***

In order to achieve the best performance of your product, please read this instruction manual carefully before using, and keep it for future reference.

## **NOTE**

This unit may be submitted to changes in specifications, characteristics and/or operation without prior notice to the user, in order to continue improving and developing its technology.

## Packing list

Upon opening the package, please check for the following items:

- 1 x Speaker
- 1 x USB charging cable
- 1 x Instruction manual
- 1 x strap

## Specification

Power output: 10W

Input: DC 5V

Drivers: 3" Full Range

Battery Capacity: 1200mAh

Transmission Distance: 10m

Dimension: (WxHxD):115 x 115 x 256 mm

## Product overview



- 1.Charging Port (input DC 5V)
- 2.USB Port
- 3.AUX-IN jack
- 4.Volume Gear
5. Power ON/OFF Switch
6. Previous track
7. Play/Pause
8. Next track
9. Mode Button (Switch among BT, USB, SD card, FM and AUX-IN mode)
10. SD card port

## Charging

There are two ways to charge the speaker

1. Plug the charging cable into speaker and connect to another USB power source like PC/MAC, etc.
2. Use the AC adapter to charge.

Please turn off the speaker when charging.

## Indicator Status

Type	Indicator	State
BT indicator	Rapid flashing blue	Ready to link
	Steady-on blue	Linked
	blue	AUX-in mode
Battery indicator	Red light normally on	Charging
	Red light off	Fully charged

## Features

USB, SD, AUX-IN, BT, rechargeable battery, Volume+/-, Play/Pause, Previous/Next track

## Connecting

### BT connection

Slide power key to ON position

The speaker BT indicator will flash in blue

Search the BT device on your cellphone, select "ABTS-12C" in the list

BT indicator will stop flashing after the speaker is linked to the cellphone.

### **Connect to audio from the cellphone/Pad/Computer/Notebook/DVD/CD etc.**

Plug one end of the audio cable into the speaker and the other end into a cellphone or other audio device.

### **FM Radio**

Press the M button to enter FM, the LED indicator light will flash blue slowly.

Long press Play/Pause button to start channel auto searching, the BT indicator will flash blue rapidly. Long press Play/Pause button again to pause searching, the BT indicator will flash blue slowly.

Press M button again to exit FM radio, the BT indicator will flash blue rapidly and BT is ready to pair.

Under playing mode, short press: "Play/pause" button to auto search the FM Channel and store it automatically.

Press Previous or Next button to change the stored FM channel

### **FAQ:**

1. Unable to turn on the speaker

Make sure the battery is full and the battery indicator light is on.

2. Unable to connect to BT-enabled device

Make sure that the device is in BT mode, and is within 10 meters from the speaker.

Ensure that neither the speaker nor the device is blue-connected to any other devices.

3. No sound heard

The volume is at its lowest, please turn up the volume.

4. Button doesn't work

Please press button longer

5. The speaker has no response

Please power off and try again.

### **DISPOSAL OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT**



This symbol on the product or packaging means that the product should not be treated as household waste. Do not throw garbage at the end of its life, but take it to a collection center for recycling. In this way you will help to protect the environment and be able to prevent any negative consequences that it would have on the environment and human health.

To find your nearest collection center:

- Contact local authorities
- Access the website: [www.mmediu.ro](http://www.mmediu.ro)

Request additional information from the store where you purchased the product.

# AKAI

## *MANUAL INSTRUCTIUNI*

Boxa portabila cu Bluetooth  
Model Nr.: ABTS-12C



### ***STIMATE CLIENT***

Pentru a obtine cea mai buna performanta a produsului dumneavoastra, va rugam sa cititi acest manual cu atentie inainte de utilizare si pastrati-l pentru referinte ulterioare.

### **NOTA**

Acestui produs i se pot aduce modificari in specificatii, caracteristici si/sau tipuri de operare fara notificare anterioara, pentru continua imbunatatire si dezvoltare tehnologica.

## Lista accesorii

La deschiderea cutiei, va rugam sa verificati urmatoarele articole:

- 1 x Boxa
- 1 x Cablu incarcare USB
- 1 x Manual instructiuni
- 1 x Curea

## Specificatii

Putere iesire: 10W

Intrare: DC 5V

Conducator Drivers: gama completa 3"

Capacitatea bateriei: 1200mAh

Distanta de transmitere: 10m

Dimensiuni: (WxHxD): 115 x 115 x 256 mm

## Vedere generala a produsului



1. Port incarcare (intrare DC 5V)
2. Port USB
3. Mufa AUX-IN

4. Buton volum
5. Buton ON/OFF (pornire/oprire) alimentare
6. Melodia anterioara
7. Redare/Pauza (Play/Pause)
8. Urmatoarea melodie
9. Buton mod (Comutati intre modul BT, USB, card SD, FM si AUX-IN)
10. Port card SD

## Incarcare

Exista doua modalitati de a incarca boxa

1. Conectati cablul de incarcare la boxa si conectati celalat capat la o sursa de alimentare cu USB, cum ar fi PC/MAC, etc.
2. Folositi incarcatorul AC pentru incarcare.

Va rugam sa opriti boxa atunci cand se incarca.

## Stare indicator

Tip	Indicator	Stare
Indicator BT	Lumina albastra licare rapid	Gata de conectare
	Lumina albastra este stabila	Conectat
	Albastru	Mod AUX-in
Indicator baterie	Lumina rosie este aprinsa	Incarcare
	Lumina rosie este oprita	Incarcata complet

## Caracteristici

USB, SD, AUX-IN, BT, baterie reincarcabila, Volum+/-, Play/Pause, melodia Anterioara/Urmatoare (Previous/Next)

## Conectare

### Conectare BT

Comutati butonul de alimentare pe pozitia ON.

Lumina albastra a indicatorului pentru BT va licari.

Cautati dispozitivul BT pe telefonul dumneavoastra mobil si selectati "ABTS-12C" din lista.

Indicatorul pentru BT se va opri din licarit dupa ce boxa este conectata la telefonul mobil.

### Conectati pentru audio de pe telefonul mobil/Pad/Computer/Notebook/DVD/CD etc.

Conectati un capat al cablului audio la boxa si celalalt capat la telefonul mobil sau alt dispozitiv audio.

## Radio FM

Apasati butonul M pentru a intra in modul FM, iar lumina albastra pentru indicatorul LED va licari incet.

Apasati lung butonul Play/Pause pentru a incepe scanarea automata a programelor, iar indicatorul albastru pentru BT va licari rapid. Apasati lung, din nou, butonul Play/Pause pentru a pune pe pauza cautarea, iar indicatorul albastru pentru BT va licari incet.

Apasati din nou butonul M pentru a iesi din modul radio FM, iar indicatorul albastru pentru BT va licari rapid si BT este gata pentru conectare.

In modul de redare, apasati scurt butonul "Play/pause" pentru cautarea programelor FM si pentru memorarea lor automata.

Apasati butonul "Previous" sau "Next" pentru a schimba programul FM memorat.

## FAQ:

1. Nu pot sa pornesc boxa

Asigurati-va ca bateria este complet incarcata si ca led-ul indicator pentru baterie este pornit.

2. Nu pot conecta dispozitivul BT

Asigurati-va ca dispozitivul se afla in modul BT si ca se afla la cel mult 10 m distanta de boxa.

Asigurati-va ca nici boxa nici dispozitivul nu sunt conectate la alte aparate.

3. Nu se aude niciun sunet

Volumul este la minim, va rugam dati volumul mai tare.

4. Nu functioneaza butonul

Va rugam apasati butonul mai lung

5. Boxa nu raspunde

Va rugam sa opriti alimentarea si sa incercati din nou sa o porniti.

## Reciclarea echipamentelor electrice și electronice uzate:



Acest simbol prezent pe produs sau pe ambalaj semnifică faptul că produsul respectiv nu trebuie tratat ca un deșeu menajer obișnuit. Nu aruncați aparatul la gunoiul menajer la sfârșitul duratei de funcționare, ci duceți-l la un centru de colectare autorizat pentru reciclare. În acest fel veți ajuta la protejarea mediului înconjurător și veți putea împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar avea asupra mediului și sănătății umane.

Pentru a afla adresa celui mai apropiat centru de colectare:

- Contactați autoritățile locale;
- Accesați pagina de internet: [www.mmediu.ro](http://www.mmediu.ro) ;
- Solicitați informații suplimentare de la magazinul de unde ați achiziționat produsul.

# ΑΚΑΙ

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ**  
Φορητό ηχείο με BLUETOOTH

Model No.: ABTS-12C



## **ΑΓΑΠΗΤΕ ΠΕΛΑΤΗ**

Για να διασφαλιστεί η σωστή λειτουργία, διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης προσεκτικά πριν από τη λειτουργία. και να το διατηρήσετε για μελλοντική αναφορά.

Διανομέας:

SOUNDSTAR 14 Anthokipon Str., P.C. 56429 N. Efkarpia, Thessaloniki, Greece

## Σημείωση:

Αυτή η μονάδα μπορεί να υποβληθεί σε αλλαγές στις προδιαγραφές, τα χαρακτηριστικά ή / και τη λειτουργία χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση προς το χρήστη, προκειμένου να συνεχίσει να βελτιώνει και να αναπτύσσει την τεχνολογία της.

## Περιεχόμενα Συσκευασίας

Κατά το άνοιγμα της συσκευασίας, ελέγξτε για τα ακόλουθα στοιχεία:

- 1 x ηχείο
- 1 x καλώδιο φόρτισης USB
- 1 x εγχειρίδιο οδηγιών
- 1 x ιμάντας

## Τεχνικά Δεδομένα

Έξοδος: 10W

Τάση: DC 5V

Aux inΥποδοχή: 3 mm

Χωρητικότητα Μπαταρίας 1200mAh

Απόσταση απόδοσης: 10m

Διαστάσεις: 115mm x 73.3 x 256.0mm



Διανομέας:

SOUNDSTAR 14 Anthokipon Str., P.C. 56429 N. Efkarpia, Thessaloniki, Greece

## Υποδοχή και Κουμπιά

- 1.Υποδοχή καλωδίου DC 5V
- 2.Υποδοχή USB
- 3.Υποδοχή AUX
- 4.Ρύθμιση έντασης ήχου
- 5.Διακόπτης ενεργοποίησης / απενεργοποίησης
- 6.Πλήκτρο προηγούμενης επιλογής
- 7.Πλήκτρο αναπαραγωγής / παύσης
- 8.Πλήκτρο επόμενης επιλογής
- 9.Διακόπτης αλλαγής λειτουργίας (BT, USB, SD card, FM and AUX-IN mode)
- 10.Υποδοχή κάρτας SD

## Φόρτιση

Υπάρχουν δύο τρόποι φόρτισης του ηχείου

1. Συνδέστε το καλώδιο φόρτισης στο ηχείο και συνδέστε το σε άλλη πηγή τροφοδοσίας USB όπως PC / MAC κ.λπ.
  2. Χρησιμοποιήστε το μετασχηματιστή AC για να φορτίσετε.
- Απενεργοποιήστε το ηχείο κατά τη φόρτιση.

Κατάσταση Δείκτη

Τύπος	Δείκτη	Κατάσταση
Δείκτη BT	Αναβοσβήνει γρήγορα μπλε	Σύνδεση
	Σταθερά μπλε	Συνδεδεμένο
	Μπλε	Διαδικασία AUX- σε λειτουργία
Δείκτη Μπαταρίας	Κόκκινη λυχνία on	Φόρτιση
	Κόκκινη λυχνία off	Πλήρης Φόρτιση

## Χαρακτηριστικά

USB, SD, AUX-IN, BT, επαναφορτιζόμενη μπαταρία, ένταση +/-, Ενεργοποίηση/Παύση, προηγούμενη/επομένη επιλογή.

## Σύνδεση

### Bluetooth Σύνδεση

Σύρετε το πλήκτρο λειτουργίας στη θέση ON.

Η ένδειξη μενο ηχείου αναβοσβήνει με μπλε χρώμα.

Αναζήτηση στη συσκευή BT στο κινητό σας, επιλέξτε "ABTS-12C" στη λίστα.

Η ένδειξη BT θα σταματήσει να αναβοσβήνει αφού το ηχείο συνδεθεί με το κινητό τηλέφωνο.

### Σύνδεση με ήχο από κινητό / Pad / Υπολογιστή / Notebook / DVD / CD κ.λπ.

Συνδέστε το ένα άκρο του καλωδίου ήχου στο ηχείο και το άλλο άκρο σε ένα κινητό τηλέφωνο ή άλλη συσκευή ήχου.

## FM ράδιο

Πατήστε M κουμπί για να εισέλθετε σε FM λειτουργία, η ενδεικτική λυχνία LED αναβοσβήνει αργά μπλε.. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί αναπαραγωγής / παύσης για να ξεκινήσετε την αυτόματη αναζήτηση καναλιών, η ένδειξη BT θα αναβοσβήνει γρήγορα μπλε.. Πατήστε ξανά το πλήκτρο Play / Pause για να διακόψετε την αναζήτηση, η ένδειξη BT αναβοσβήνει

Διανομέας:

SOUNDSTAR 14 Anthokipon Str., P.C. 56429 N. Efkarpiia, Thessaloniki, Greece

αργά με μπλε χρώμα.

Πιέστε ξανά το κουμπί M για έξοδο από το ραδιόφωνο FM, η ένδειξη BT θα αναβοσβήνει γρήγορα μπλε και η BT είναι έτοιμη για σύνδεση.

Κάτω από τη λειτουργία αναπαραγωγής, πατήστε σύντομα: το κουμπί "Αναπαραγωγή / παύση" για να αναζητήσετε αυτόματα το κανάλι FM και να το αποθηκεύσετε αυτόματα.

Πατήστε το κουμπί Προηγούμενο ή Επόμενο για να αλλάξετε το αποθηκευμένο κανάλι FM.

## Συχνές ερωτήσεις:

1. Δεν είναι δυνατή η ενεργοποίηση του ηχείου

Βεβαιωθείτε ότι η μπαταρία είναι γεμάτη και η ενδεικτική λυχνία μπαταρίας είναι αναμμένη.

2. Δεν είναι δυνατή η σύνδεση με τη συσκευή με δυνατότητα BT

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία BT και βρίσκεται σε απόσταση 10 μέτρων από το ηχείο.

Βεβαιωθείτε ότι ούτε το ηχείο ούτε η συσκευή συνδέονται (μπλε) με άλλες συσκευές.

3. Δεν ακούγεται ήχος.

Η ένταση του ήχου είναι χαμηλότερη, αυξήστε την ένταση του ήχου.

4. Το κουμπί δεν λειτουργεί

Πατήστε περισσότερο το κουμπί

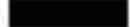
5. Ο ομιλητής δεν έχει καμία απάντηση.

Απενεργοποιήστε και δοκιμάστε ξανά.

## ΔΙΑΘΕΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ



Αυτό το σύμβολο επάνω στο προϊόν ή στη συσκευασία σημαίνει ότι το προϊόν δεν θα πρέπει να αντιμετωπίζονται ως οικιακά απορρίμματα. Μην πετάτε στα σκουπίδια στο τέλος της ζωής του, αλλά παραδώστε την σε ένα κέντρο συλλογής για ανακύκλωση. Με αυτόν τον τρόπο θα βοηθήσετε στην προστασία του περιβάλλοντος και να είναι σε θέση να αποτρέψει τυχόν αρνητικές συνέπειες που θα έχει για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.



Για να βρείτε το πλησιέστερο κέντρο συλλογής: -Επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές

- Πρόσβαση στον ιστότοπο: [www.mmediu.ro](http://www.mmediu.ro)

Ζητήστε επιπλέον πληροφορίες από το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν.

Διανομέας:

SOUNDSTAR 14 Anthokipon Str., P.C. 56429 N. Efkarpiia, Thessaloniki, Greece